

Viếng Ein Kerem và Nazareth

Tác Giả: Bài: Tránh Háo Tâm / ánh: Phùng Khái Tuán
Thứ Năm, 01 Tháng 7 Năm 2010 20:37

Tá Bethlehem là nái Chúa sinh ra chúng tôi lên xe trá về Jerusalem, trác khi vào thành phố cũng phải qua trám kiểm soát của binh sĩ Israel.

Vì là đoàn du lịch đi xe hãng du lịch nên qua đường không phải xuống đi bộ trình giấy tờ ngái như những bộ hành đi bộ.

Xe ngáng ở một quán ăn để ăn trưa và có bà hướng dẫn viên du lịch ngái Israel là bà Malca ngái chị sán. Sáng nay đi vào Bethlehem là vùng Palestine nên hướng dẫn viên ngái Israel không được vào, qua vùng Palestine có hướng dẫn viên ngái Palestine.

Tháng ăn trưa trong các quán ăn Israel chúng tôi chọn món Kabab là thịt nướng quay, cây thịt được nướng và nướng ở bán lấy cây dao thịt bén nướng thịt nướng thịt nướng để thịt như nướng đã chín vừa. Món thịt nướng này ăn với bánh mì Trung Đông hoặc với như bánh mì Pizza và ngái ta nướng thịt nướng bánh mì hình tròn nướng kính khoảng 16 inches. Trung bình bữa ăn trưa phải trả khoảng 10 Euro (tức 13 USD).

Ngái Do Thái cũng như Palestine không ăn thịt heo, chỉ ăn thịt dê, thịt hoặc gà, bò, cá cũng ăn nhưng phải là cá có vây. Họ cũng dùng nhiều rau củ, trái cây, tuy là đất khô hạn nhiều sa mạc nhưng Israel rất tức được rau củ, chỉ phải nhập công thịt bò nhưng là từ Mỹ. Họ cũng dùng nhiều dầu Olive và bơ, sữa, phó mát.

Ăn trưa xong chúng tôi lên đường đi viếng viếng bên ngoài tàng gia Israel ở phía Tây của thành Jerusalem.

Viếng Bên Ngoài Tàng Israel

Viếng Ein Kerem và Nazareth

Tác Giả: Bài: Tránh Háo Tâm / ánh: Phùng Khái Tuán
Thứ Năm, 01 Tháng 7 Năm 2010 20:37



Núi đồi hoa cỏ xanh tươi ở làng Ein Kerem.

Viện Báo Táng Israel đác thành lập năm 1965 như viện bảo tàng quốc gia, tọa lạc trên mặt
ngán đồi ở Givat Ram ngoài ô Jerusalem gần Tòa Án Tối Cao Israel và viện Đái Hác Hebrew
ở Jerusalem.

Giám đốc viện bảo tàng hiện nay là James Snyder đác bổ nhiệm năm 1997, đã từng là phó
giám đốc viện bảo tàng Nghệ Thuật Đáng Đái (Modern Art) ở New York.

Hiện ông đang trông coi việc xây dựng đáng vào và công chính mới của viện bảo tàng.

Khuôn viên viện bảo tàng Israel rộng lớn chiếm diện tích là 50,000 mét vuông, mỗi năm thu hút
800,000 khách đến thăm viện.

Bá sáu tám nổi tiếng của viện bảo tàng là nháng cuốn kinh thánh Do Thái Giáo viết bằng da thú
đác tìm thấy trong 11 hang đáng ở Qumran trong các cuộc khai quật từ 1947 đến 1956. Hiện
các cuốn kinh thánh này đác bảo tồn trong một ngôi nhà mái tròn màu trắng gọi là “Đán của
nháng Quyán Sách” (Shrine of the Book).

Viếng Ein Kerem và Nazareth

Tác Giả: Bài: Tränh Häo Tâm / änh: Phùng Khäi Tuän
Thứ Năm, 01 Tháng 7 Năm 2010 20:37

Vì các cuộc kinh này quá xa cũ hän 2,000 năm đä hä mäc nên không träng bày thäng xuyên đäc, chỉ träng bày mäi cuộc kinh 3 đän 6 tháng sau đó phäi đäa vào phòng bäo quän đäc bät. Vì n bäo tàng còn träng bày nhäng đäng cä thäi cä đäc tìm thäy ở thành trì Massada trên ngän núi cänh Biän Chät mà đoàn hành häng chúng tôi đã đän viäng thăm ngày hôm qua.

Ngoài ra còn nhiäu cä vät, täng nghä thuät täng cäng bä säu täm cäa Viän Bäo Täng Israel lên täi 500,000 món và là viän bäo tàng täng häp quäc gia duy nhät cäa Israel.

Chúng tôi đän đây träi vän mäa không ngäng, có lúc còn mäa đá väi nhäng hät näc đá nhä hät trái läu räi bän tung täe trên mät đät. Bà häng đän viên Malca cho biät räng ít khi nào thäy trän mäa län và dai đäng nhä ngày hôm nay.

Mäy đäa em tôi vän ở Đäc tham đä trong đoàn du läch mäi đäa väi bä räng: “Tôi mang mäa tä Âu Châu täi! Có bän tôi đän, Israel cäa bà mäi đä hän hän.” Bä cäi ngät nghäo: “Chỉ cä là nhä väy!”

Träi mäa nên đäa sängäi trong đoàn nän ná trong viän bäo tàng trong khi ngoài sân có mät khu đät täo mô hình cänh cäa thành phä Jerusalem träc công nguyên, làm tä mä chi tiät täng ngôi nhà rät đäp. Ngôi Đän Thä Nhä trong cä thành mà hiän nay chỉ còn läi bäc täng ở häng Tây, ngäi Do Thái thäng đän cäu nguyän n gäi là “Bäc Täng Than Khäc,” näi đây cũng có träng bày mô hình ngôi đän linh thiêng đó, nó hình vuông kín mít chỉ chäa mät cäa ra vào ở häng Nam.

Cũng ở ngôi đän này ngày xa Chúa Jesus đi vào thäy dân chúng biän thành... chỉ träi, bán buôn đä mäi thä, cho vay näng lãi (ngä cä truyän cäa ngäi Do Thái mà!), läi còn cä gian bäc län träo bài ba lá. Chúa giän quá, giät đä hàng quán, liäng quäng ra ngoài sân mäi thä và mäng räng: “Nhà cha cäa ta mà chúng bay biän thành näi ô uä!”

Viếng Ein Kerem và Nazareth

Tác Giả: Bài: Tránh Häo Tâm / ánh: Phùng Khái Tuán
Thứ Năm, 01 Tháng 7 Năm 2010 20:37



Con đường lên nhà thờ Thánh Gioan Táy Giá Ein Kerem.

Ein Kerem nơi sinh Thánh Gioan Táy Giá

Rái Vián Bäo Táng Israel xe chúng tôi tiếp tục đi về hướng Tây Nam chừng 8 km đến vùng đồi núi cây cối xanh tươi tên là Ein Kerem có nghĩa là “Suối nước Nho.”

Đây là một làng xưa theo Thiên Chúa Giáo là nơi sinh trưởng của thánh Gioan Táy Giá hay còn gọi là Thánh Gioan Tán Hä (John the Baptist) là nơi hiện có nhiều nhà thờ tôn kính Thánh Goan cũng như nhà thờ Thăm Viếng (Church of the Visitation) là nơi Đäc Má Maria thăm viếng người chị bà con là bà thánh Elizabeth (tên tiếng Việt âm là Isave) là mẹ của Thánh Gioan Táy Giá, người đã rửa tội cho Chúa Jesus ở sông Jordan.

Theo thánh kinh ghi lại, bà Mary (hay Maria) đến vùng đồi núi và vào một làng Do Thái để thăm viếng nhà của đôi vợ chồng: ông Zechariah và vợ là bà Elizabeth.

Viếng Ein Kerem và Nazareth

Tác Giả: Bài: Tránh Häo Tâm / ánh: Phùng Khái Tuán
Thứ Năm, 01 Tháng 7 Năm 2010 20:37



Nhà thờ Đäc Mä Thám Viáng bà thánh Elizabeth.

Thánh Theodosius vào năm 530 viát ráng thành Jerusalem cách nhà bà Elizabeth khoáng 5 miles.

Vä läch sä làng Ein Kerem đäc ghi trong nhiäu di chä cä xäa nhä: Läch Jerusalem có träc năm 638 có nói đän làng là näi hàng năm thäng tä chäc lä häi đä kính nhä bà Elizabeth vào ngày thä 28 trong tháng 8.

Theo ký sä cäa đoàn hành häng đän Palestine vào năm 1102-1103 viát ráng mät tu vián trong vùng Ein Kerem thä kính thánh Sabas có 300 tu sĩ bä thä m sát bäi ngäi Saracens.

Năm 1621 phän đät cäa nhà thờ do đäo quân Thánh Giá (Thäp Tä Chinh) thành läp täi tu vián đã đäc linh mäc Thomas of Novaria mua läi. Đän năm 1672 các tu sĩ dòng Franxicô (Franciscan) nhän đäc phép cäa vua Ottoman cho xây läi nhà dòng väi “mät sä tiän län đä näi räng nhà thờ cũng nhä kä hoäch tái kiän thiät cän thiät”. Theo sä sách dân sä Ein Kerem năm 1931 là 1,637 ngäi và đän năm 1944 là 3,180 ngäi.

Viếng Ein Kerem và Nazareth

Tác Giả: Bài: Tránh Háo Tâm / ánh: Phùng Khái Tuán
Thứ Năm, 01 Tháng 7 Năm 2010 20:37

Viếng Nhà Thờ Đác Má Thăm Viếng

Theo thánh kinh Đác Má Maria đi từ Nazareth về phía Bắc xuống Ein Kerem để thăm bà Elizabeth. Từ Nazareth tới đây đường dài khoảng 130 km, ngày xưa nếu đi bằng ngựa cũng mất hơn 10 ngày.

Theo Tin Mừng của Thánh Luca thì hình ảnh Đác Má lên đường đi Ein Kerem viếng bà Elizabeth là hình ảnh rất đẹp. Một buổi sáng tinh mơ còn hơi sớm nhưng, người thiếp ngủ trên ngựa xuyên qua những ngọn núi đồi xanh biếc cây cối và tiếng nước suối reo róc rách và tiếng chim ca tiếng ngựa.

Ngày ấy Đác Má đã có mang trong bụng mình Chúa Jesus hài nhi. Khi đến Ein Kerem vào nhà bà Elizabeth là chỗ nhà Đác Má, bà này cũng có mang thai Thánh Gioan Táy Giá. Khi nghe Đác Má cất tiếng chào thì thai nhi trong lòng bà Elizabeth nhảy lên và bà kêu lên tiếng reo: “Em đừng chúc phúc hơn mọi người phàm, và đừng a con em đang chịu mang cũng đừng chúc phúc. Bởi đâu tôi được Thân Mẹ Chúa tôi đến với tôi thế này? Vì này đây, tại tôi vừa nghe tiếng em chào, thì đứa con trong bụng đã nhảy lên vui sướng. Em thật có phúc, vì đã tin rằng Chúa sẽ thực hiện những gì Ngài đã nói với em” (Luca 1:39-45).

Nhà thờ kính nhớ Đác Má Thăm Viếng Bà Thánh Elizabeth nằm trên một ngọn đồi và hướng Tây Nam của làng Ein Karem. Nhà thờ được xây dựng trên đất vào năm 1862 trên nền của nhà thờ cổ theo phong cách Byzantine và Thổ Nhĩ Kỳ Chính.

Phần lớn hiện nay được xây hoàn tất năm 1955 do kiến trúc sư Ý là Antonio Barluzzi vẽ kiểu. Nhà thờ xây theo kiến trúc Ý Đái Lái với tháp chuông cao nằm riêng bên cạnh. Phía trong nhà thờ có nhiều bàn thánh với các tranh ảnh di sản Đác Má gặp bà thánh Elizabeth. Bên ngoài trên một bức tường có nhiều tranh ảnh Đác Má mặc nhiều quần áo khác nhau trong số đó có bức tranh Đác Má mặc áo dài, đội khăn và tay bế Chúa Hài Đáng.

Trên một bức tường khác gần bài “Thánh Ca Tin Mừng” mới khung là một ngôn ngữ, cũng có bài “Thánh Ca Tin Mừng” bằng tiếng Việt. Đây là nhà thờ thuộc Công giáo do các tu sĩ dòng Franxicô quản nhiệm bên cạnh là dòng tu kín của các bà sống ở Pháp. Nhà thờ có cửa sổ và hàng rào sắt, gần cổng phía trước cũng như buổi tối không ai thăm viếng thì cửa đóng và khóa lại.

Viếng Ein Kerem và Nazareth

Tác Giả: Bài: Tránh Häo Tâm / änh: Phùng Khäi Tuän
Thứ Năm, 01 Tháng 7 Năm 2010 20:37



Nhà thờ thánh Gioan Täy Giä Ein Kerem.

Viếng Nhà Thờ Thánh Gioan Täy Giä

Räi nhà thờ Đäc Mä Thäm Viäng chúng tôi sang ngän đäi gän đó đä viäng nhà thờ Thánh Gioan Täy Giä.

Ein Kerem có hai nhà thờ cùng tên là nhà thờ Thánh Gioan Täy Giä: một là nhà thờ của giáo phái Chính Thống Eastern Orthodox đäc xây vào năm 1894 và một nhà thờ thuộc Công giáo La Mã do các tu sĩ dòng Franxicô trông coi.

Chúng tôi đän viäng thăm nhà thờ Công Giáo. Nhà thờ hiän täi đäc xây vào cuối thế kỷ 19 bằng đá träng ngà có một tháp chuông cao täa läc trên đänh một ngän đäi cây cỏ xanh täi. Träc đät đäi và nhäng phän còn läi của nhà thờ cũ đäc xây theo phong cách Byzantine và Tháp Tä Chänh đäc giao cho dòng Franxicô từ năm 1674 và nhà thờ hiän täi đäc xây trên đäng hoang tàn đä nát của nhà thờ cũ.

Theo phong cách Tháp Tä Chänh, dòng Franxicô đã đäc các Đäc Giáo Hoàng ban chức thẩm coi sóc các

thánh đäa ä Do Thái và vì väy có nhiäu tu sĩ đã hy sinh đä giä các phän đät linh thiêng này. Trong năm 1941-1942 các tu sĩ đã khai quät vùng đät phía Tây nhà thä giúp väi tu viän, đã khám phá ra nhiäu ngăn phòng bäng đá chäa nhiäu đä gäm nhä bình chäu đäng näc cùng kiäu väi khám phá ä Jerusalem có thä tä thä kä thä nhät sau Công Nguyên. Đäng thäi còn tìm thäy nhiäu mä chôn ä đây.

Nhà thä Thánh Gioan cũng có kiäu kiän trúc Ý väi tháp chuông cao xây riêng bên cänh nhäng trông cä xäa hän nhà thä Đäc Mä Thä Viäng vì tiän điän xây väi nhiäu täng đá träng chäng chät nhau lên. Ngoài sân trên mät bäc täng än cũng có mät khung vä các bän kinh Magnificat väi nhiäu ngôn ngữ khác nhau, trong đó thäy có bän kinh bäng tiäng Viät Nam đäc vä vào năm 2001.

Nazareth quê Chúa Jesus thäi thä äu

Chúng tôi lên xe đi Nazareth (Nadarét) cũng là lúc bäu träi có vài tia näng le lói qua nhäng đám mây mäa xám đäc. Nazareth là thành phä än nhät cäa tänh Cäc Bäc Israel đäc biät nhä là “thä đô dân ä Räp cäa Israel” vì Nazareth bao gäm luôn vùng ngoäi ô (metropolis area) dân số là 185,000 ngä äi thì hän 125,000 là ngä äi ä Räp, trong đó 31% theo Thiên Chúa giáo (Chính Thäng Hy Läp) và 69% theo Häi Giáo.

Ngä äi Häi và Thiên Chúa Giáo säng hòa häp, thänh thoäng cũng có xung khäc nhä Häi giáo xây đän thä không có giäy phép bên cänh Väng Cung Thánh Đäng Thiên Thän Truyän Tin, näi thiên thän Gabriel báo tin mäng đän Đäc Bà Maria đã thä thai Chúa Jesus. Sau đó chính quyän Israel đã phá đä đän Häi vào năm 2003. Ngä äi Häi thänh thoäng cũng điän hành trong thành phä biäu däng säc mänh cäng đäng (nhäng chäc không có nhóm “xäng pha nhät” nhä điän hành Tät ä Bolsa năm 2010 väa räi?).

Theo thánh kinh Tân äc Nazareth là näi Chúa Jesus sinh säng thäi niên thiäu nên thành phä là đäa điäm hành häng cäa ngä äi Thiên Chúa Giáo väi nhiäu nhà thä đäc xây đä tôn vinh nhäng sä kiän mô tä trong thánh kinh. Chúa Jesus đäc sinh ra ä Bethlehem và vua Herod khi hay tin tìm cách giät Chúa đä bäo vängôi vä. Do thiên thän báo mäng cho thánh Joseph (Giuse) là cha cäa Chúa nên hai ông bà đã đem Chúa hài nhi trän sang Ai Cäp. Thánh kinh sau đó chép räng:

Viếng Ein Kerem và Nazareth

Tác Giả: Bài: Tränh Häo Tâm / änh: Phùng Khäi Tuän
Thứ Năm, 01 Tháng 7 Năm 2010 20:37

“Sau khi vua Hê-rô-đê băng hà, sä thän Chúa Iäi hiän ra väi ông Giu-se bên Ai-cäp, báo mäng cho ông räng: “Này ông, däy đäm Häi Nhi và mä Ngäi vä đät Ít-ra-en, vì nhäng kä tìm giät Häi Nhi đä chät räi.” Ông liän träi däy đäa Häi Nhi và mä Ngäi vä đät Ít-ra-en. Nhäng vì nghe biät Ác-khê-lao đä kä vä vua cha là Hê-rô-đê, cai trä miän Giu-đê, nên ông sä không dám vä đä.” Räi sau khi đä cä báo mäng, ông lui vä miän Ga-li-lê, và đän ä täi mät thänh kia gäi là Na-da-rét, đä äng nghiäm Iäi đä phán qua miäng các ngän sä räng: Ngäi sä đä cä gäi là ngäi Na-da-rét” (Matthew 2:19-23).

Vä đäa đä thänh phä Nazareth näm trän cao nguyên có cao đä 1,050 ft (320 m) và näi cao nhät là 1,600 ft (490 m). Nazareth cách biän Galilee 16 miles (25 km), biän này ä häng Đông Bäc và cách núi Tabor 5.6 miles (9 km), núi này ä vä häng Đông Nazareth.



Đäng phä Nazareth, tänh Cäc Bäc Israel.

Chúng tôi vào thành phä lúc 7 giä, träi cũng đä täi, xe cä ngäi đi nhän nhäp, đäng sä hä cä còn säng näc vì nhäng trän mäa mäi väa kéo qua.

Chúng tôi đän tu viän cäa các bà sä Công giáo ngäi Pháp và sä ngä täi đäy 2 đäm. Các bà sä dành mät sä phòng trong tu viän làm nhà trä cho khách hành häng đä kiäm thêm thu nhäp.

Viếng Ein Kerem và Nazareth

Tác Giả: Bài: Tránh Háo Tâm / ánh: Phùng Khái Tuán
Thứ Năm, 01 Tháng 7 Năm 2010 20:37

Phòng đán sá hai giáng nhá nháng sách sá gán gáng, Bá hành lý trong phòng chúng tôi cùng nhau ăn tái á nhà ăn do các bà sá náu, hôm nay có món cá chiên á miáng nên chúng tôi ăn ngon lành. Trong tu vián có mát bà sá ngái Viát Nam, bà á nái khác nháng có khách hành háng ngái Viát, bà vá đây đá táp đái.

Cùng ngòi bút lãng du Tránh Háo Tâm, đã phát hành 6 quyán ký sá du lách: “Trên Nháng Náo Đáng Viát Nam”, “Mián Tây Hoa Ká”, “Trung Quác”, “Mùa Thu Đông Âu”, “Tây Âu Cá Kính” và “Mián Đông Nác Má và Canada”. Đác giá táng thích thú theo dõi các chuyán đi cáa tác giá trên Ngái Viát có thá tìm mua tái các nhà sách, đáng giá 15 USD mái quyán. á xa gái ngân phiáu 15 USD vá tác giá, sách có chá ký sá đác gái đán tán nhà (bao các phí):

Trinh Hao Tam
3683 Hawks Drive
Brea CA 92823
Đán thoái 714-528-1413
Email: trinhhaotam@hotmail.com